TRAFICOM
Liikenne- ja viestintävirasto

Underrättelser för sjöfarande

UfS 31/2026

Notiser: 285 - 293 / 10.11.2026



Pärmbild: Arkivbild

Innehållsförteckning

Titel	Sida
Index enligt område	2
Kortindex	3
Finska viken	4
Skärgårdshavet	6
Bottenhavet	7
Bottenviken	8
Upplysningar	10
Preliminära (P) och Tillfälliga (T) notiser i kraft (10.11.2026)	12

Index enligt område

Finska viken	Kort
*285/2026	18, 191, A
*286/2026	17, 103, A
*293/2026	14, 138, A

Skärgårdshavet	Kort
*287/2026	24, 702, 953, 954

Bottenhavet	Kort
*288/2026	44, 113, 813, 956

Bottenviken	Kort
*289/2026	53, 54, 836, 957, 958, 8061, 8071
*290(T)/2026	60, 958

Upplysningar	Kort
*291/2026	
*292/2026	

Kortindex

Kort	Notiser
14	*293/2026
17	*286/2026
18	*285/2026
24	*287/2026
44	*288/2026
53	*289/2026
54	*289/2026
60	*290(T)/2026
103	*286/2026
113	*288/2026
138	*293/2026
191	*285/2026
702	*287/2026
813	*288/2026
836	*289/2026
953	*287/2026
954	*287/2026
956	*288/2026
957	*289/2026
958	*289/2026, *290(T)/2026
8061	*289/2026
8071	*289/2026
A	*285/2026, *286/2026, *293/2026

Finska viken

*285/2026 *2026-11-09*

Finland. Finska viken. Helsingfors. Ensmärke Koirakari i funktion. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
18	(INT 1250)	283/2026
191	(INT 1159)	283/2026
A626, A626.1		283/2026

Utgår: 230(T)/2026

1 18, 191, A626, A626.1

Ändra  KOIRAKARI Iso.5s (exting) →  KOIRAKARI Iso.5s Nedre 60°07.43'N 24°54.61'E *11431 (C5157)*

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

*286/2026 *2026-11-09*

Finland. Finska viken. Borgå. Kuggsund. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
17	(INT 1249)	276/2026
103.C	(INT 12491)	129/2026
A622, A622.2		285/2026

1 17, 103.C, A622, A622.2

Flytta 

Från 60°18.615'N 25°35.105'E

Till 60°18.618'N 25°35.146'E *876*

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

*293/2026 *2026-11-10*

Finland. Finska viken. Finska viken. Kotka. Sunila leden. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
14	(INT 1246)	265/2026
138	(INT 1155)	250/2026
A609, A609.1		286/2026

Refererar:140/2023

1 14, 138, A609, A609.1

Ändra  60°29.168'N 26°57.127'E *2277*

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

Skärgårdshavet

*287/2026 *2026-11-09*

Finland. Skärgårdshavet. Kimitoön. SV om Lankaskär. Djup

Kort		Föregående
24	(INT 1187)	/
702		252/2026
953		284/2026
954	(INT 1210)	274/2026

1 24, 702

Ändra 2_1 → 1_6 59°55.10'N 22°14.00'E

2 953, 954

Ändra 1_2 → 1_6 59°55.10'N 22°14.00'E

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

Bottenhavet

*288/2026 *2026-11-09*

Finland. Bottenhavet. Kaskö. Fyren Sälgrund i funktion. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
44	(INT 1135)	173/2026
113.C	(INT 11351)	173/2026
813, 813.B		173/2026
956		174/2026

Utgår: 173(T)/2026

1 44, 113.C, 813, 813.B, 956

Ändra



SÄLGRUND
LFl.30s(exting)

→



SÄLGRUND
LFl.30s

62°20.04'N 21°11.42'E *7460, (C4318)*

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

Bottenviken

*289/2026 *2026-11-09*

Finland. Bottenviken. Kalajoki. Fyren Ulkokalla i funktion. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
53	(INT 1144)	282/2026
54	(INT 1145)	282/2026
836		282/2026
957	(INT 1208)	282/2026
958	(INT 1209)	282/2026
8061/INDEX		206/2026
8071/INDEX		253/2026

Utgår: 179(T)/2026

1 53, 54, 836, 957, 958, 8061/INDEX, 8071/INDEX

Ändra







64°19.88'N 23°26.75'E *9190, (C4192)*

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

*290(T)/2026 *2026-11-09*

Finland. Bottenviken. Bojar tillfälligt indragna för vintern. Virtuell AIS. Säkerhetsanordningar

Kort		Föregående
60	(INT 1152)	200/2026
958	(INT 1209)	289/2026

Tidpunkt: Tills vidare

1 60, 958

Ändra







65°20.263'N 23°57.708'E *85067*

2 60, 958

Ändra







65°22.892'N 24°03.468'E *88395*

3 60, 958

Ändra







65°23.950'N 24°05.364'E *88398*

4		60, 958			
Ändra		V-AIS	65°24.583'N	24°08.687'E	*88399*
5		60, 958			
Ändra		V-AIS	65°26.499'N	24°13.252'E	*88397*

6

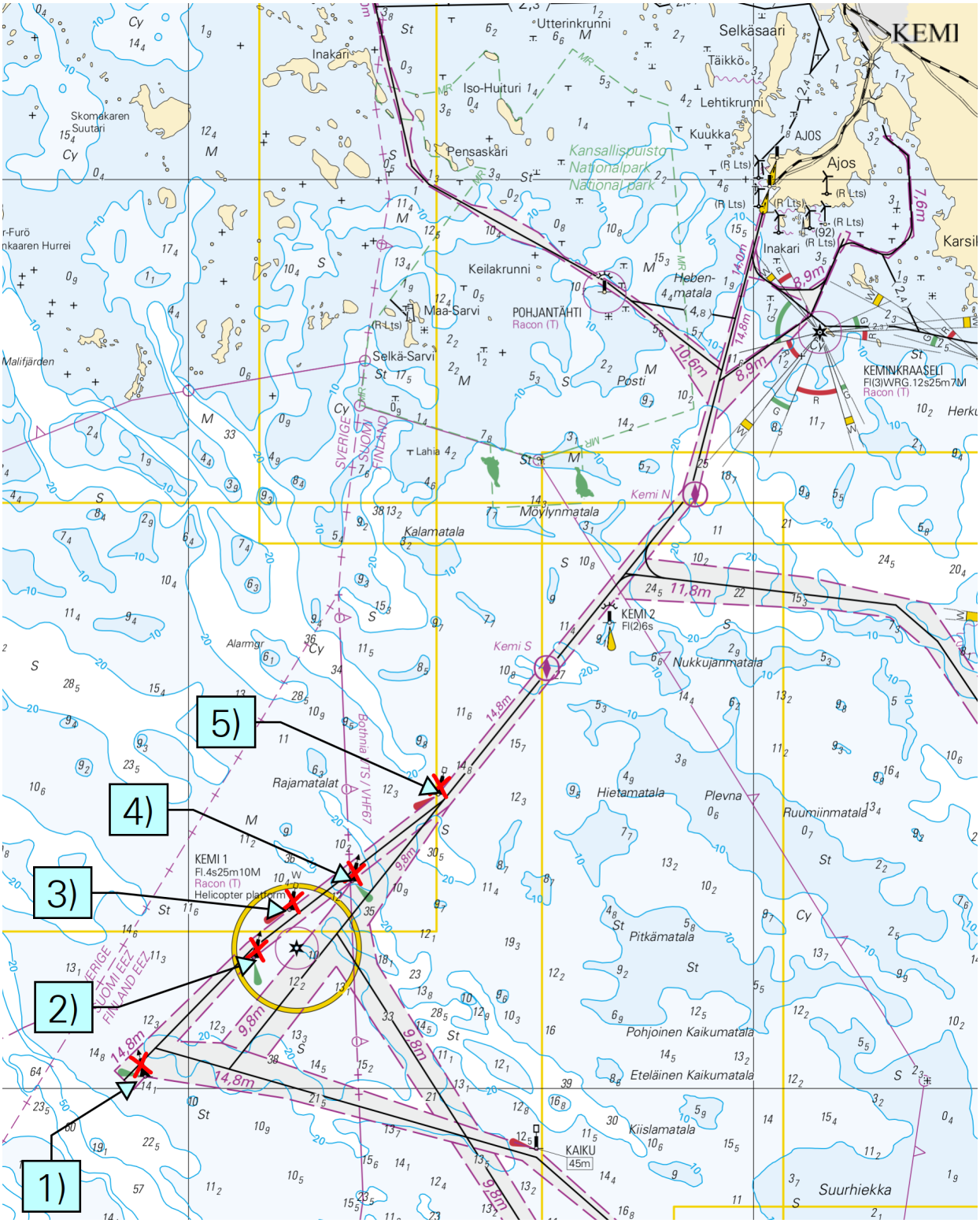


Bild för referens, kortutdrag inte i sjökortets skala.

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

Upplysningar

*291/2026 *2026-11-09*

Finland. Satellitnavigeringssystem störningar. GNSS- och AIS-störningar inom sjötrafiken.

Kort **Föregående**

Refererar:257/2026

1

GNSS- och AIS-störningar inom sjötrafiken

Störningar i satellitpositioneringen (GNSS, Global Navigation Satellite System) förekommer i sjötrafiken på Finska viken. Det förekommer även störningar i AIS-systemet (fartygens automatiska identifieringssystem). Störningarna har rapporterats särskilt från östra Finska viken, men förekommer också mer omfattande i hela Finska viken.

Störningarna påverkar tillförlitligheten i positioneringen genom att orsaka avbrott i GNSS-mottagningen. I störningssituationer kan man inte fullt ut förlita sig på de allmänt använda GNSS-baserade navigationssystemen, utan man måste förlita sig på reservsystem. Störningarna i AIS-systemet orsakar att fartyg visas på felaktiga positioner.

Speciellt i smala farleder i skärgården eller vid dålig sikt ökar riskerna ifall GNSS störningarna inte upptäcks i tid. Användning av radar och det elektroniska sjökortet tillsammans där radarbilden visas ovanpå sjökortet förbättrar möjligheten att upptäcka störningar. Besättningens yrkesskicklighet spelar en stor roll i störningssituationer. Sjökort, kompass och radar kan användas när GNSS-positionsinformation saknas.

Fintraffics sjötrafikledning, VTS stöder fartyg och ger de fartyg som anländer till VTS-området den information som behövs för säker navigering, exempelvis information om pågående GNSS-störningar.

En lägesbild av störningar i satellitnavigeringstjänsterna i Finland finns tillgänglig på Transport- och kommunikationsverket Traficoms webbplats:
https://tieto.traficom.fi/sv/statistik/storningar-i-satellitnavigeringstjanster-i-finland

Det lönar sig alltid att anmäla radiostörningar till Transport- och kommunikationsverket Traficom:

https://eservices.traficom.fi/ContactForms/form/radiohairiot-7008?langid=sv

(Traficom, Helsinki/Helsingfors 2026)

*292/2026 *2026-11-09*

Finland. Finlands vintersjöfart 2026–2027 publikation.

Kort **Föregående**

1

Trafikledsverket har uppdaterat publikationen Finlands Vintersjöfart inför nästa vinter 2026–2027

Under den kommande isbrytningssäsongen kommer alla fartyg som för första gången under vintersäsongen anlöper finskt eller svenskt assistansområde att på engelska tillfrågas om de accepterar och har för avsikt att följa de nationella sjöfartsmyndigheternas allmänna instruktioner för Vintersjöfart.

Det rekommenderas att fartyget eller rederiet ger sitt svar innan fartyget anlöper assistansområdet per e-post till Turku Radio (turku.radio@fintraffic.fi). Svaret inverkar på kommande assisteringar.

Vi ber mäklarna försäkra sig om att alla fartyg/rederier har fått publikationen Finlands Vintersjöfart 2026–2027 innan fartygen anlöper assistansområdet. Rederierna bör beakta anvisningarna redan då befraktningsavtalen upprättas.

Guiden, som främst är avsedd för fartygens däcksbefäl, är en sjöfartspublikation som följer bestämmelserna i SOLAS samt sjölagen i fråga om ruttplanering och tryggande av säker fart. Den innehåller information och anvisningar för fartygen gällande specialförhållandena i Östersjön och ger nyttig information för befraktare och alla dem som medverkar till att vintersjöfarten ska löpa smidigt och framför allt säkert.

För att vintersjöfarten ska kunna löpa smidigt och säkert, är det ytterst viktigt att försäkra sig om att det egna fartyget uppfyller kraven och att besättningen följer instruktionerna i publikationen Finlands Vintersjöfart 2026–2027.

Vintersjöfart är samspel.
Trefikledsverket, sjöfartsenheten
(Väylävirasto/Trafikledsverket/Finnish Transport Infrastructure Agency, 2026)

Preliminära (P) och Tillfälliga (T) notiser i kraft (10.11.2026)

Finska viken

T&P	Kort	Finska viken
174(T)/2019	951	SO om Bol'soj Tjuters. Hinder
296(T)/2020	17, 18, 191, 952, A, B	Helsingfors. Sibbo. Områden och gränser
65(T)/2022	A, S	Viborg. Förstört sjömärke med fyrljus...Säkerhetsanordningar
66(T)/2022	A, S	Viborg. Ljuset på fyren ur bruk...Säkerhetsanordningar
176(T)/2025	18, 191, A, B	Helsingfors. Västra hamnen...Områden och gränser
74(T)/2026	951, A	Krestovyj. Fyren Krestovyj släckt...Säkerhetsanordningar
77(T)/2026	951, A	Seitskär. Säkerhetsanordningar
101(T)/2026	951, A	TSS OFF ROOSHER ISLAND. Underrättelsen upprepas. Säkerhetsanordningar
112(T)/2026	22, 136, B	Hangö. Västerhamn...Säkerhetsanordningar. Områden och gränser
138(T)/2026	21, 22, B	Hangö östra fjärd. Säkerhetsanordningar
183(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Västerhamn. Byggnadsarbeten. Områden och gränser
185(T)/2026	952, A, B	NV om Nargö. ODAS-boj. Säkerhetsanordningar
189(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Blåbärslandet. Underrättelsen upprepas. Säkerhetsanordningar
191(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Sumparn. Nihti. Underrättelsen upprepas. Områden och gränser
193(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Ärtholmen. Underrättelsen upprepas. Områden och gränser
194(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Ärtholmen. Underrättelsen upprepas. Säkerhetsanordningar
195(T)/2026	18, 191, A, B	Helsingfors. Ärtholmen...Säkerhetsanordningar. Områden och gränser
263(T)/2026	18, 191, 626, 627, A	Melkö. Farleder. Farledsområden
264(T)/2026	18, 191, 626, A	Helsingfors. Nihti. Säkerhetsanordningar
270(T)/2026	18, 192, 625, A	Helsingfors. Nordsjö. ODAS-boj. Säkerhetsanordningar
283(T)/2026	18, 191, 192, A	Helsingfors. Sandhamn. Hästnäs sund. Områden och gränser

Skärgårdshavet

T&P	Kort	Skärgårdshavet
88(T)/2026	25, 26, 105, 704, B	Pargas. Tervsund. Säkerhetsanordningar
228(T)/2026	22, 141, 645, B	Åbo. Hitis. Säkerhetsanordningar
278(T)/2026	705	S:T Karins. Kustö sund...Områden och gränser. Segelfri höjd
280(T)/2026	26, 190, 706, 721	Skärgårdshavet. Nådendal...Säkerhetsanordningar

Ålands hav

T&P	Kort	Ålands hav
271(T)/2025	32, 160, 756, 757	Mariehamn. Västerhamn. Byggnadsarbeten. Områden och gränser
238(T)/2026	32, 33, 757, 758	Lumparland. Muddringsarbeten. Områden och gränser
284(T)/2026	32, 34, 953	Ålands hav. Jomala. Hamnnäs. Kablar och rörledningar

Bottenhavet

T&P	Kort	Bottenhavet
17(T)/2026	42, 125	Björneborg. Vetenskär. Underrättelsen upprepas. Säkerhetsanordningar
53(T)/2026	956	S om Sundsvall. Björkön...Opålitliga sektorer. Områden och gränser
152(T)/2026	42, 808, 809	Björneborg. Vetenskär. Säkerhetsanordningar
219(T)/2026	42, 125, 808, 809	Björneborg. Reposaari. Fara

Kvarken

T&P	Kort	Kvarken
247(T)/2024	48, 820, 956, 957	Vasa. Johansson. Säkerhetsanordningar
174(T)/2026	48, 819, 822, 956, 957, 8065	Korsholm. Fyren Vaasan Majakka släckt. Säkerhetsanordningar

Bottenviken

T&P	Kort	Bottenviken
164(T)/2024	57, 119, 846	Uleåborg. Pikisaari. Farleder
168(T)/2026	58, 851, 852	Ii. Ulkokrunni. Randmärke Pohjanletto släckt. Säkerhetsanordningar
169(T)/2026	53, 117, 836, 957	Kalajoki. Jätkälä. Randmärke Roima släckt. Säkerhetsanordningar
198(T)/2026	54, 60, 838, 958	V om Karlö. Muddringsarbeten. Områden och gränser
199(T)/2026	57, 58, 60, 846, 847, 852, 958	Uleåborg. Kemi. Muddringsarbeten. Områden och gränser
200(T)/2026	57, 60, 846, 847, 848, 958	Utanför Uleåborg. Muddringsarbeten. Områden och gränser
211(T)/2026	59, 854, 855, 958	Utanför Torneå. Muddringsarbeten. Fara
245(T)/2026	55, 119, 838, 839, 958	Brahestad. Muddringsarbeten. Områden och gränser
247(T)/2026	55, 119, 838, 839	Brahestads hamn. Säkerhetsanordningar. Farledsområden
256(T)/2026	52, 53, 833, 834, 835, 836, 957	Bottenviken. Lochteå. Skjutvarning. Områden och gränser
267(T)/2026	55, 119, 838, 839	Brahestads hamn. Muddringsarbeten. Områden och gränser
281(T)/2026	52, 53, 833, 834, 835, 836, 957	Bottenviken. Lochteå. Skjutvarning. Områden och gränser
282(T)/2026	52, 53, 54, 117, 833, 834, 835, 836, 957, 958	Bottenviken. Lochteå. Skjutvarning. Områden och gränser
290(T)/2026	60, 958	Bojar tillfälligt indragna för vintern. Virtuell AIS. Säkerhetsanordningar

Vuoksens vattendrag

T&P	Kort	Vuoksens vattendrag
229(T)/2026	M	Kuopio. Kallavesi. Säkerhetsanordningar

Norra Östersjön

T&P	Kort	Norra Östersjön
11(T)/2024	952, 953, 954	Dagö. Tahkuna. Fyren Lehtma släckt. Säkerhetsanordningar
133(T)/2026	953, 954	Bogskär. Säkerhetsanordningar

Väinameri

T&P	Kort	Väinameri
226(T)/2026	952	Haapsalu. Säkerhetsanordningar

Upplysningar

T&P	Kort	Upplysningar
210(T)/2026		Karlö. Båtpassager vid broarna i Riutunkari och Huikku
279(T)/2026		Kimitoön. Holma...Underrättelsen upprepas